



# Ebola

دکتر حمیدرضا نادری  
دانشیار تخصصی بیماری های عفونی  
ترجمه: واحد کنترل عفونت مدیریت پرستاری معاونت درمان  
مهر ماه ۱۳۹۳

# ویروس شناسی:

ویروس ابولا یکی از حداقل ۳۰ ویروس شناخته شده قادر به ایجاد سندرم تب هموراژیک ویروسی می باشد.

این گونه در حال حاضر به ۵ دسته طبقه بندی شده است:

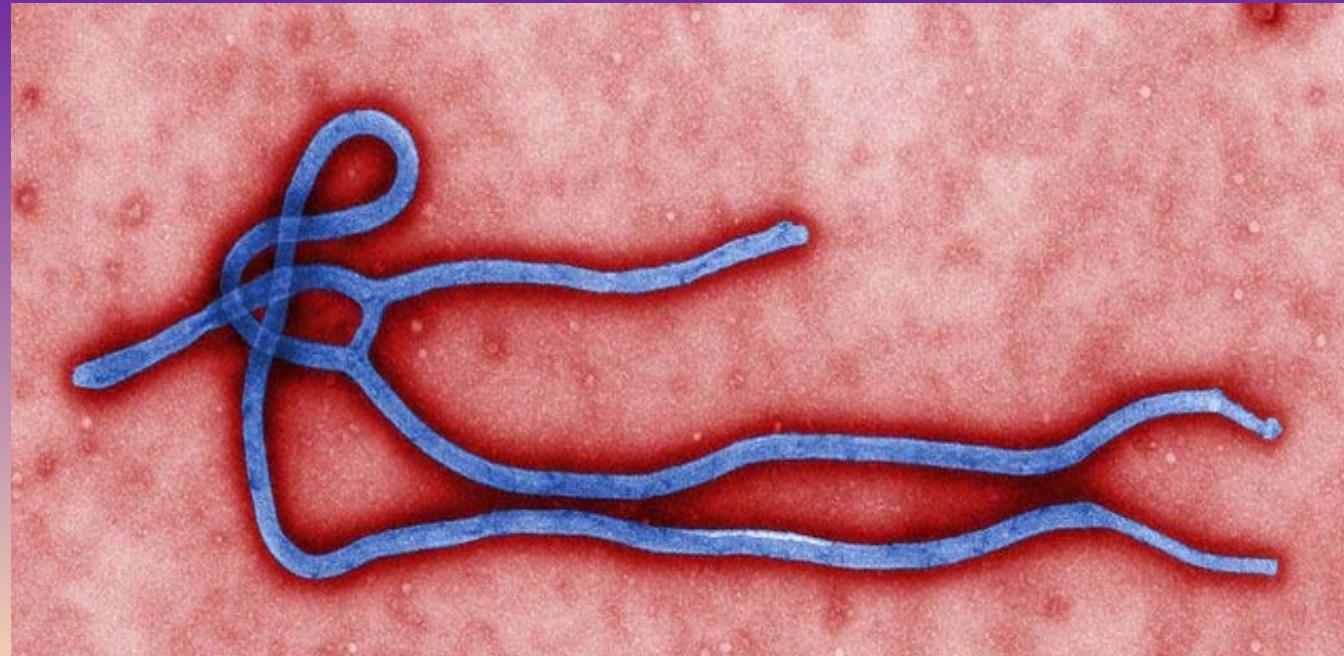
۱ - ebolavirus سودان.

۲ - ebolavirus زئیر.

۳ - تای جنگل (ساحل عاج)

۴ - ebolavirus رستون.

۵ - ebolavirus Bundibugyo :Ebolavirus



# چرخه‌ی زندگی ویروس ابولا:

## Enzootic Cycle

New evidence strongly implicates bats as the reservoir hosts for ebolaviruses, though the means of local enzootic maintenance and transmission of the virus within bat populations remain unknown.

## Ebolaviruses:

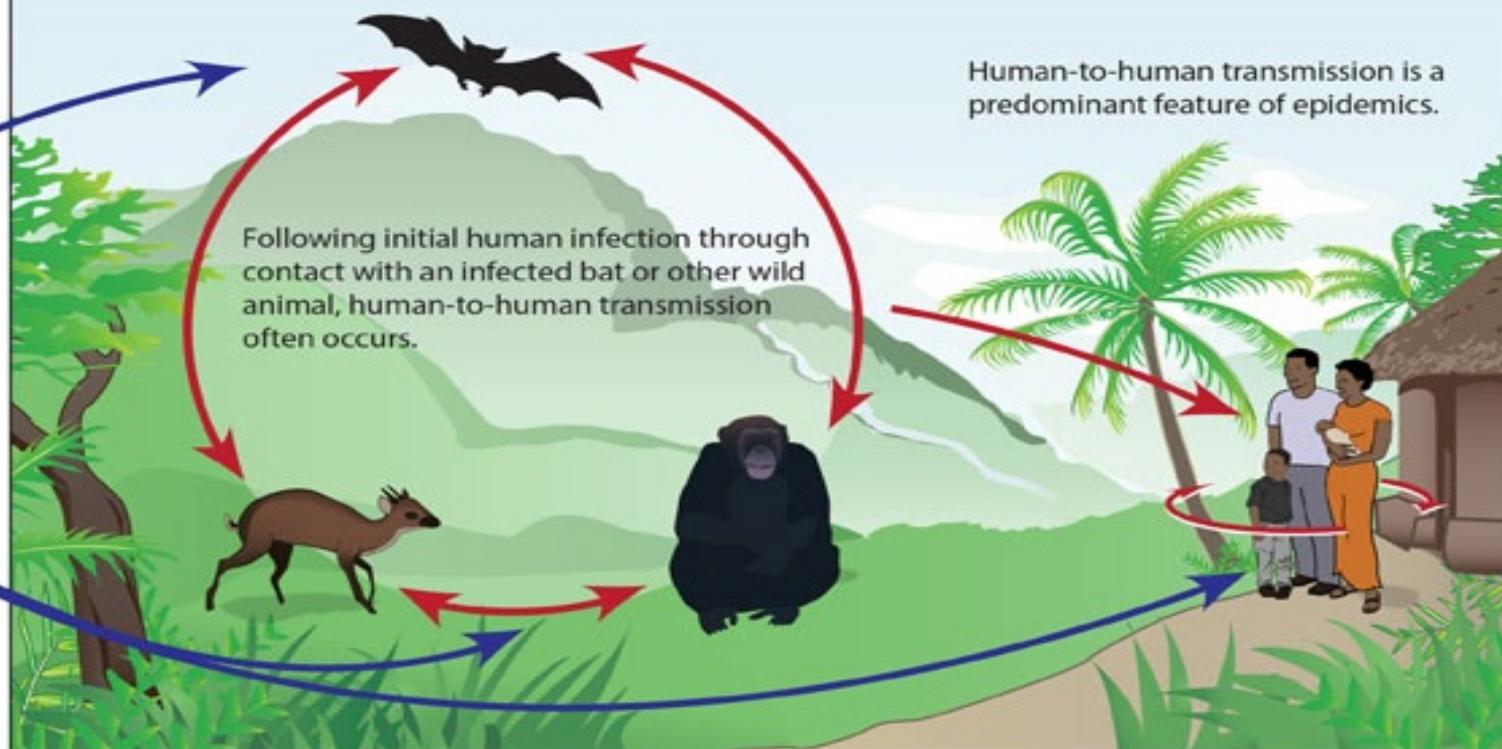
- Ebola virus (formerly Zaire virus)
- Sudan virus
- Taï Forest virus
- Bundibugyo virus
- Reston virus (non-human)



## Epizootic Cycle

Epizootics caused by ebolaviruses appear sporadically, producing high mortality among non-human primates and duikers and may precede human outbreaks. Epidemics caused by ebolaviruses produce acute disease among

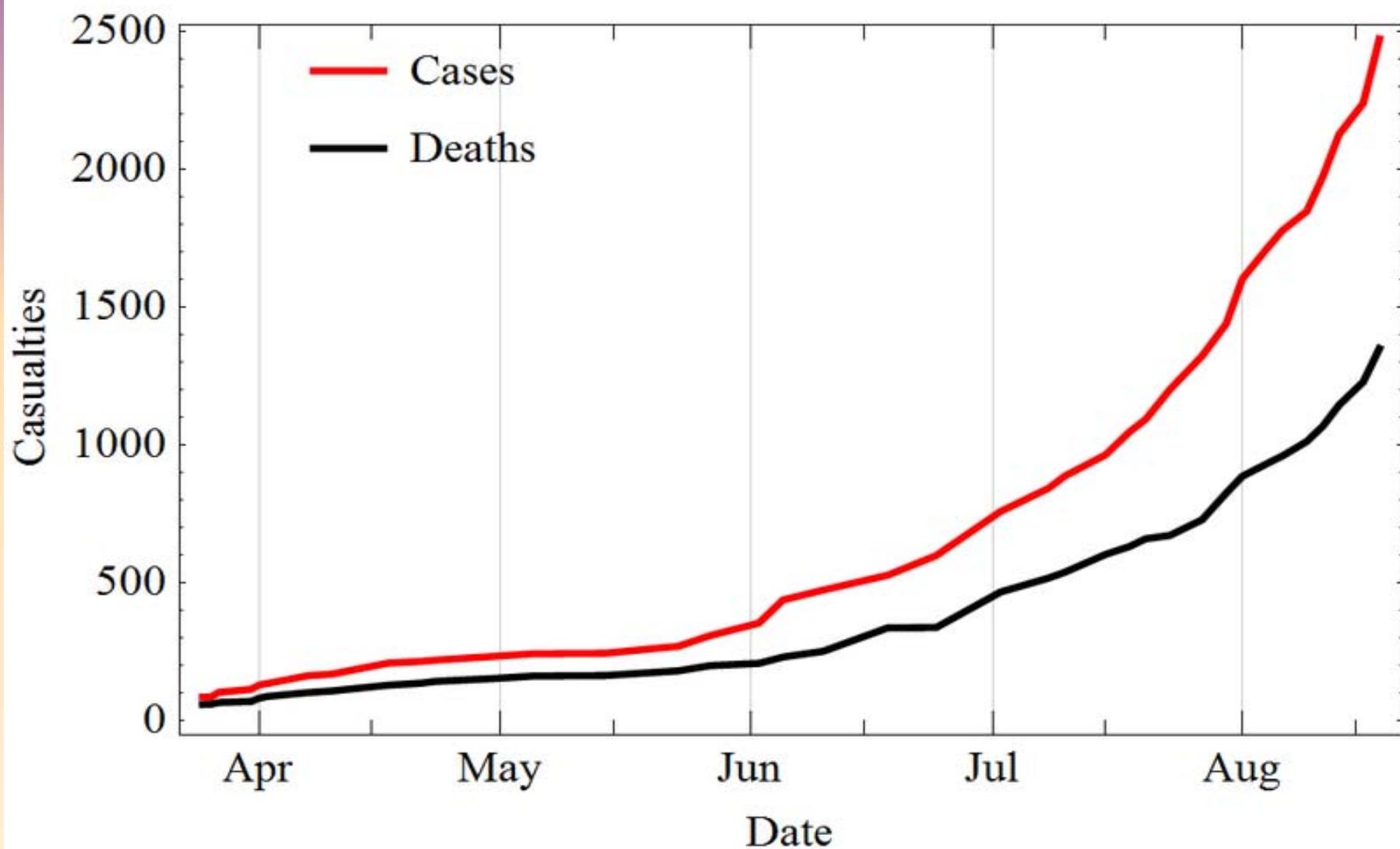
humans, with the exception of Reston virus which does not produce detectable disease in humans. Little is known about how the virus first passes to humans, triggering waves of human-to-human transmission, and an epidemic.







# اپیدمی غرب آفریقا در سال ۲۰۱۴



Date	Total		Guinea		Liberia		Sierra Leone		Nigeria		Senegal
	Cases	Deaths	Cases	Deaths	Cases	Deaths	Cases	Deaths	Cases	Dths	Cases
25Sep	6263	2917	1022	635	3280	1677	1940	597	20	8	1

# زنجبره‌ی انتقال

۲ راه برای انتقال بیماری شناخته شده است:

۱- در معرض قرار گرفتن اولیه:

شامل سفر یا کار در منطقه در گیر ابولا

۲- در معرض قرار گرفتن ثانویه (انتقال حیوان/انسان به  
انسان):

- پرستاران و پزشکان و دست اندک کاران کفن و دفن

- کارگران مراقبت از حیوانات (پستانداران عالی).

- افرادی که جمع آوری و یا آماده سازی گوشت برای مصرف انسان را بر عهده دارند.

# انتقال انسان به انسان:

ابولا از طریق:

- تماس مستقیم (از طریق پوست گسته یا غشای مخاطی)
- از طریق خون یا مایعات بدن (از جمله اما نه انحصاراً: ادرار، بزاق، مدفوع، استفراغ ، و مایع منی) از فرد بیمار-
- از طریق اشیاء (سرنگ و سوزن ) که با این ویروس آلوده شده اند-
  - حیوانات آلوده-
  - منتقل می شود.

توجه:

ابولا از طریق هوا، آب یا مواد غذایی منتقل نمی شود.

# علام و نشانه ها

# نشانه های زودرس:

تب

فارنژیت

و به عنوان یک اصل اساسی:

بثورات ماکولوپاپولر (که در بیماران سفید پوست بهتر دیده

می شود)

احتقان ملتحمه دو طرفه

ارگان های درگیر (در اسلاید بعد):

## Symptoms of **Ebola**

**Headache**

**Red Eyes**

### **Systemic**

- Fever
- Lack of appetite
- Internal bleeding

### **Muscular**

- Aches
- Weakness

### **Joints**

- Aches

### **Intestines**

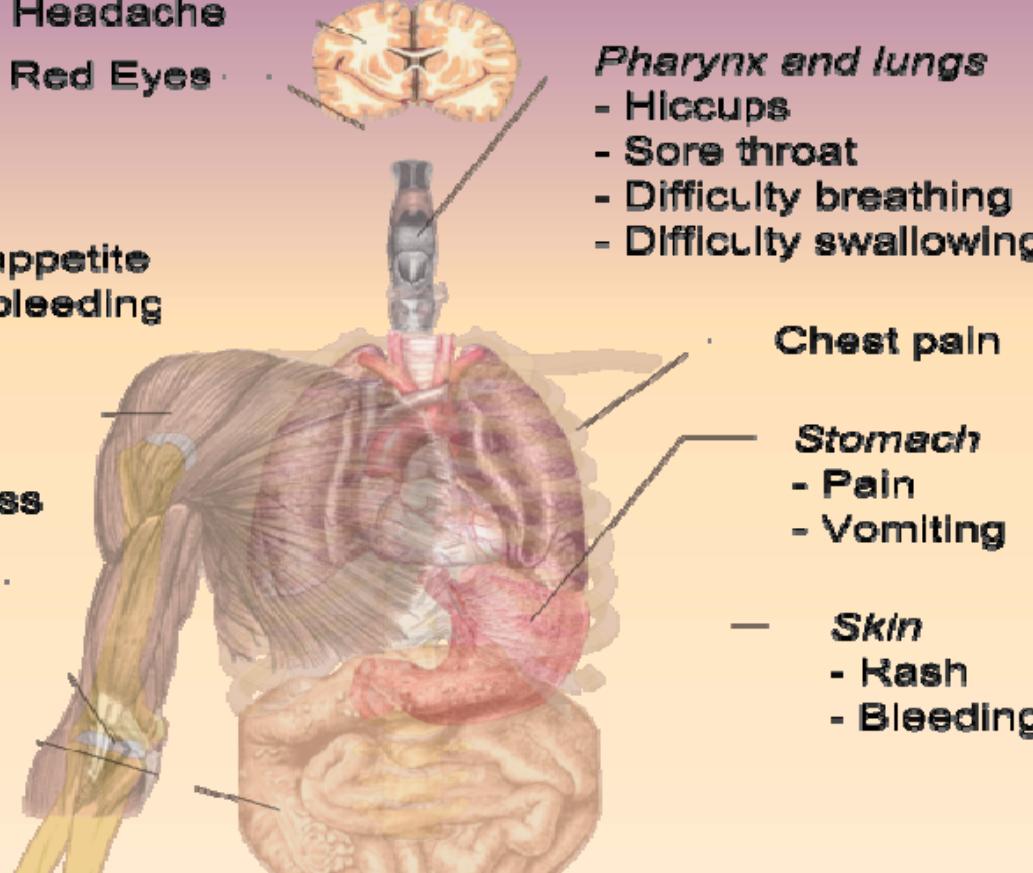
- Diarrhea



**Chest pain**

**Stomach**  
- Pain  
- Vomiting

**Skin**  
- Rash  
- Bleeding

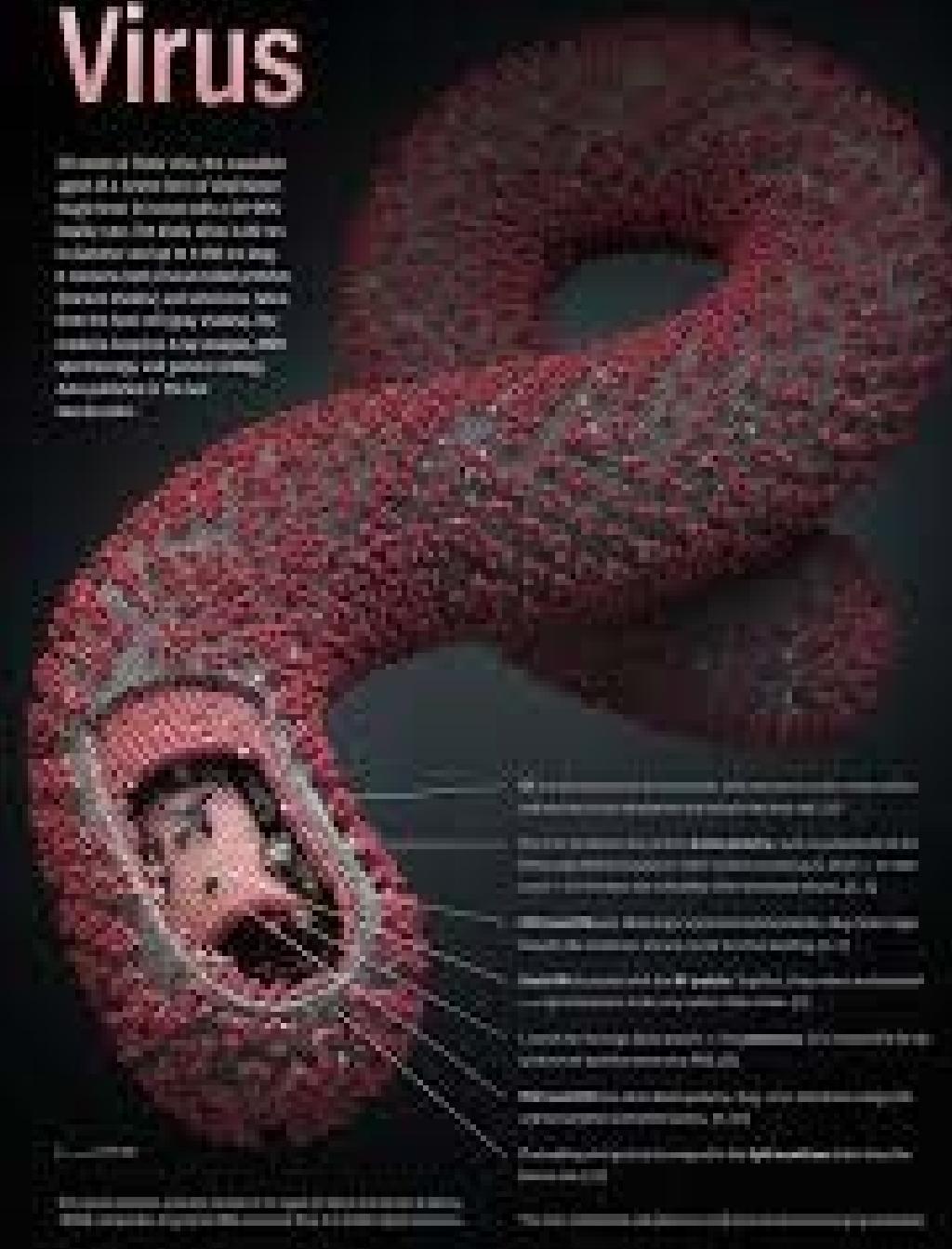


## نشانه های دیررس:

- ✓ چهره رنگ پریده و حالت بیمار گونه (رخساره‌ی مبهوت)
- ✓ خونریزی ناشی از تزریق داخل وریدی (IV) و غشاهاي مخاطی
- ✓ میوکاردیت
- ✓ ادم ریوی
- ✓ در مراحل آخر بیماری:
  - ✓ تاکی پنه، افت فشار خون، آنوری، و کما

# The Ebola Virus

EBOLA VIRUS: A GROUP OF MONKEYS  
CARRYING A DISEASE THAT CAN KILL  
HUMANS. INFECTION WITH THE VIRUS  
CAN LEAD TO SEVERE HAEMORRHAGE,  
DEHYDRATION, AND DEATH. IT IS  
TRANSMITTED THROUGH BODILY FLUIDS  
AND CAN SURVIVE OUTSIDE THE BODY  
FOR UP TO SEVEN DAYS. IT IS  
HIGHLY CONTAGIOUS AND CAN BE  
TRANSMITTED FROM AN INFECTED  
PERSON TO AN UNINFECTED PERSON  
THROUGH SKIN-TO-SKIN CONTACT.









Ebola Patient (Intensive Care)

# در بیمارانی که درمان شده اند عوارض ذبیل مشاهده شده است:

- ✓ میالژی
- ✓ آرترازی نامتقارن و مهاجر
- ✓ سردرد
- ✓ خستگی
- ✓ پرخوری
- ✓ آمنوره
- ✓ از دست دادن شنوازی
- ✓ وزوز گوش
- ✓ ارکیت یک طرفه
- ✓ تورم چركی غده پاروتید

## تشخیص:

شخص تحت بررسی (PUI) Person Under Investigation

فردی که علائم و عوامل خطر را دارا است:

شامل تب بیشتر از ۳۸,۶ درجه و علائمی مانند سردرد شدید، درد عضلانی، استفراغ، اسهال، درد شکم، و یا خونریزی های غیر قابل

توجهیه و....

عوامل خطر اپیدمیولوژیک در ۲۱ روز گذشته قبل از شروع علائم: مانند تماس با خون یا دیگر مایعات بدن، یا تماس با بیمار شناخته شده و یا مشکوک به EVD (بیماری ابولا).

اقامت در یا سفر به منطقه ای که در آن EVD فعال است.

یا تماس مستقیم با خفافش و یا پستانداران در مناطقی که این بیماری در آن منطقه بومی است.

# تشخیص:

مورد محتمل:

(PUI) که عوامل خطر بیماری مثلاً مواجهه را داشته باشد.

تایید قطعی:

یافته های آزمایشگاهی

# تشخیص:

سطح خطر قرار گرفتن در معرض خطر  
سطح خطر قرار گرفتن در معرض به شرح زیر تعریف می شود:

# تشخیص:

بیمارانی که در معرض خطر زیاد قرار دارند:

- ✓ نیدل استیک یا پاشیدن خون و یا مایعات بدن بیمار EVD به مخاط.
- ✓ تماس مستقیم پوست یا تماس با خون یا مایعات بدن از یک بیمار EVD با فردی که بدون تجهیزات حفاظت فردی مناسب (PPE) با بیمار در تماس بوده است.
- ✓ فرآوری خون و یا مایعات بدن یک بیمار EVD تایید بدون PPE مناسب و یا اقدامات احتیاطی ایمنی زیستی استاندارد.
- ✓ تماس مستقیم با یک بدن مرده بدون PPE مناسب در کشوری که شیوع EVD رخ می دهد.

# تشخیص:

قرار گرفتن در معرض خطر پایین (با ریسک کم):  
تماس خانگی با یک بیمار EVD.  
تماس نزدیک با بیماران EVD در مراکز مراقبت های بهداشتی بدون  
پوشش محافظتی مناسب.

## تعریف تماس نزدیک:

که در حدود ۳ فوت (۱ متر) از یک بیمار EVD و یا در داخل اتاق بیمار  
یا حضور در منطقه برای یک دوره زمانی طولانی (به عنوان مثال،  
کارکنان مراقبت های بهداشتی، و اعضای خانواده).

یا تماس مختصر مستقیم (به عنوان مثال ، دست دادن ) با یک بیمار EVD (چون در این مورد پوشیدن وسایل حفاظت شخصی توصیه نمی شود)، نیز بدلیل خطر سرایت بیماری جزو تماس های با خطر کم تلقی می شوند.

تعاملات مختصر، مانند راه رفتن در کنار فرد مبتلا یا هنگام انتقال به بیمارستان، تماس نزدیک تلقی نمی شود.

# تشخیص:

تماس ناشناخته:

حضور در منطقه‌ای که در آن شیوع EVD در ۲۱ روز گذشته صورت گرفته است ( بدون اینکه مواجهه‌ی بالا و یا کم خطر رخ داده باشد).

# تشخیص:

آزمایش خون:

شمارش کامل (CBC)، بیلی روبین، آنزیم های کبدی، نیتروژن اوره خون (BUN)، pH، کراتینین،

جداسازی ویروس:

کشت بافت (فقط در یکی از چند آزمایشگاه در جهان انجام می شود)،

RT- PCR

تست سرولوژیک:

تست (ELISA)، آنتی ژن ایمونوگلوبولین M (IgM) و آنتی بادی (IgG) سرم ایمونوگلوبولین G

مطالعات دیگر:

آزمایش ایمونوشیمیایی از پوست بیمار فوت شده (به وسیله میکروسکوپ الکترونیکی)

# مدیریت بیماری:

در حال حاضر، هیچ داروی ویژه‌ای برای درمان تب خون ریزی دهنده ابولا وجود ندارد.

مداخله جراحی برای تشخیص بیماری اشتباه است و این اشتباه برای بیمار و تیم جراحی می‌تواند کشنده باشد.

# مدیریت بیماری:

واکسن این بیماری وجود ندارد.

ولی یک آنتی بادی مونوکلونال انسانی نوترکیب علیه GP پوشش ابولا نشان داده شده است که می تواند فعالیت ویروس را خنثی کند.

بازیابی از ابولا بستگی به پاسخ ایمنی بیمار دارد. افرادی که از عفونت ابولا بھبود می یابند دارای آنتی بادی هستند که احتمالاً برای ۱۰ سال می توانند این بیماران را از ابتلای مجدد مصون نگه دارند.

# Nancy Writepol



# Dr Kent Brantly

